

Manuel d'utilisation SOSP-DVD980-NBT

Bienvenue !

Nous vous remercions d'avoir acheté ce lecteur multimédia. Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation pour que votre appareil fonctionne normalement. Conservez-le en cas de besoin futur.





Table des matières :

Remarques sur l'utilisation de votre appareil.....	1
Avertissements.....	2
Diagramme de connectivités.....	2
Emplacement des fonctionnalités.....	2
Premier démarrage.....	3
Informations concernant la fonctionnalité Bluetooth (en option).....	5
Utilisation de la radio-commande.....	5
Installation.....	8
Caractéristiques.....	8
Guide des dysfonctionnements courants.....	8

Tout d'abord, merci d'avoir acheté cet autoradio vidéo et multimédia. Veuillez lire très attentivement le manuel d'utilisation avant de vous servir de votre appareil et conservez en cas de futur besoin. Ceci vous évitera également tout dysfonctionnement et accidents éventuels.

1. Ce produit est un lecteur de DVD qui comporte toutes fonctionnalités habituelles et dont l'angle de vue et l'éjection du disque sont contrôlables à l'aide de la radio-commande. Veuillez ne pas le faire avec vos mains, si vous avez besoin d'ajuster l'angle de vue, veuillez vous référer à la section correspondante pour éviter tout dommage à l'appareil.
2. Veuillez protéger l'appareil de la poussière et de liquides divers.
3. Ne laissez pas l'autoradio exposé à l'humidité, la poussière, la chaleur ou la lumière directe du soleil. Veillez aussi à ne pas exposer l'appareil à des produits chimiques pendant un long moment, ceci pourrait endommager la peinture de l'appareil ou entraîner des dysfonctionnement ou des accidents.
4. Remplacez les piles avant que celles-ci ne soient complètement à plat pour pouvoir utiliser l'appareil de manière continue. Si les piles ont fuit, veuillez nettoyer l'appareil avec un chiffon sec avant de mettre de nouvelles piles. Les piles usagées doivent être jetées selon les lois locales.
5. Si l'écran TFT est cassé et que du liquide sort de celui-ci, faites attention à ne pas en mettre sur la peau, dans les yeux ou la bouche. Contactez un réparateur pour qu'il change l'écran TFT. L'écran cassé doit être jeté en accord avec les lois locales de traitement des déchets.
6. Veuillez ne pas laisser des objets lourds claquer ou s'écraser contre l'autoradio. Utilisez des chiffons secs et doux pour le nettoyer. Veillez à ne pas appuyez trop fort lorsque vous nettoyez l'appareil pour ne pas l'endommager.
7. L'appareil arrête automatiquement le déplacement de l'écran lorsque des obstacles se présentent lors de l'ouverture, de la fermeture ou lors du changement de l'inclinaison de l'écran. Otez l'obstacle avant de recommencer l'opération.
8. Lorsque l'appareil ne fonctionne pas normalement, vous devez mettre hors-tension l'appareil et vous référer au guide des dysfonctionnement courants pour tenter de résoudre le problème. Contactez le revendeur ou notre compagnie si le problème ne peut-être résolu. Si un problème technique connus ne peut-être solutionné avec ce guide, ne démontez pas l'appareil vous-même pour tenter de réparer l'appareil. Vous devez le confier à un professionnel.
9. Assurez-vous d'utiliser le bon voltage et le même standard lorsque vous changer les fusibles.
10. Cet appareil peut lire les formats suivants : MP4/DVD/VCD/MP3/CD. Il dispose aussi d'une fonction TV et radio. Le volume de la TV est le même que celui de la radio. Malgré tout, le volume des disques n'étant pas le même pour tous, de grosses différences peuvent se faire entendre notamment lorsque le disque n'est pas un original. Si cela se produit, veuillez vous assurez que le disque est un original ou pas. Si le problème persiste, veuillez contacter notre compagnie.
11. Veuillez lire et vous référer scrupuleusement au manuel lors de l'installation ou de l'utilisation de l'appareil.

Mises en garde.

Type de disque	Taille	Temps d'enregistrement	Contenu de l'enregistrement	Remarques
	12 cm	Une face : environ 120 minutes	DVD : image animée et son	
		Deux faces : environ 240 minutes		
	8 cm	Une face : environ 80 minutes		
		Deux faces : environ 160 minutes		
	12 cm	Environ 45 minutes	Audio au format MPEG2 compressé et images animées digitale	SVCD, CDV
	12 cm	Environ 74 minutes	Audio au format MPEG1 compressé et images animées digitales	VCD2.0, VCD1.1, VCD1.0, DVCD
	8 cm	Environ 20 minutes		
	12 cm	Environ 74 minutes	Fréquence audio CD-DA digitale	
	8 cm	Environ 20 minutes		
HD-CD	12 cm	Environ 74 minutes	Fréquence audio HD-CD digitale	
DTS-CD	12 cm	Environ 74 minutes	Fréquence audio DTS-CD digitale	
MP3/JPEG	12 cm	Environ 600 minutes	Fréquence digitale compressée	
WMA	12 cm		Fréquence digitale compressée	

Remarque : les formats suivants peuvent être lus par l'appareil : DVD-R, CD-R, CD-RW.

Avertissements installation :

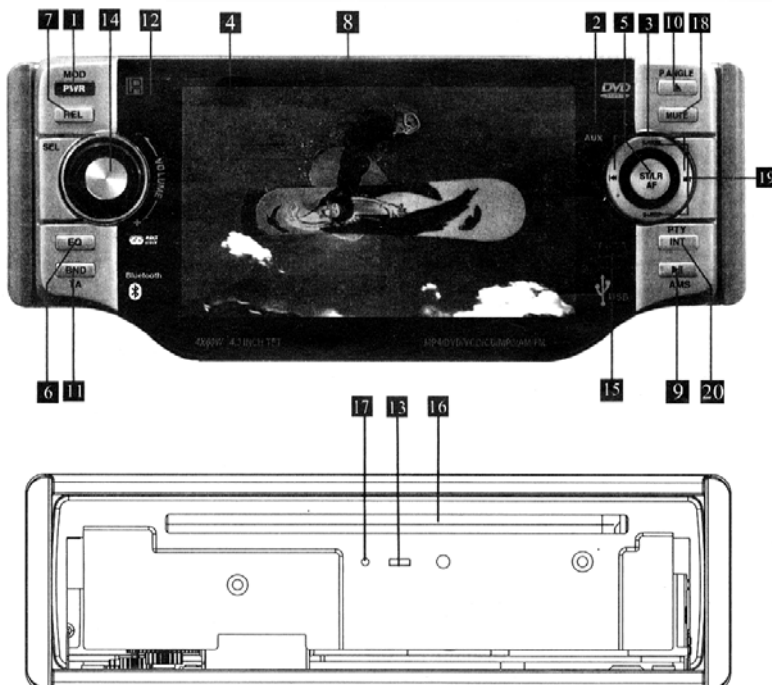
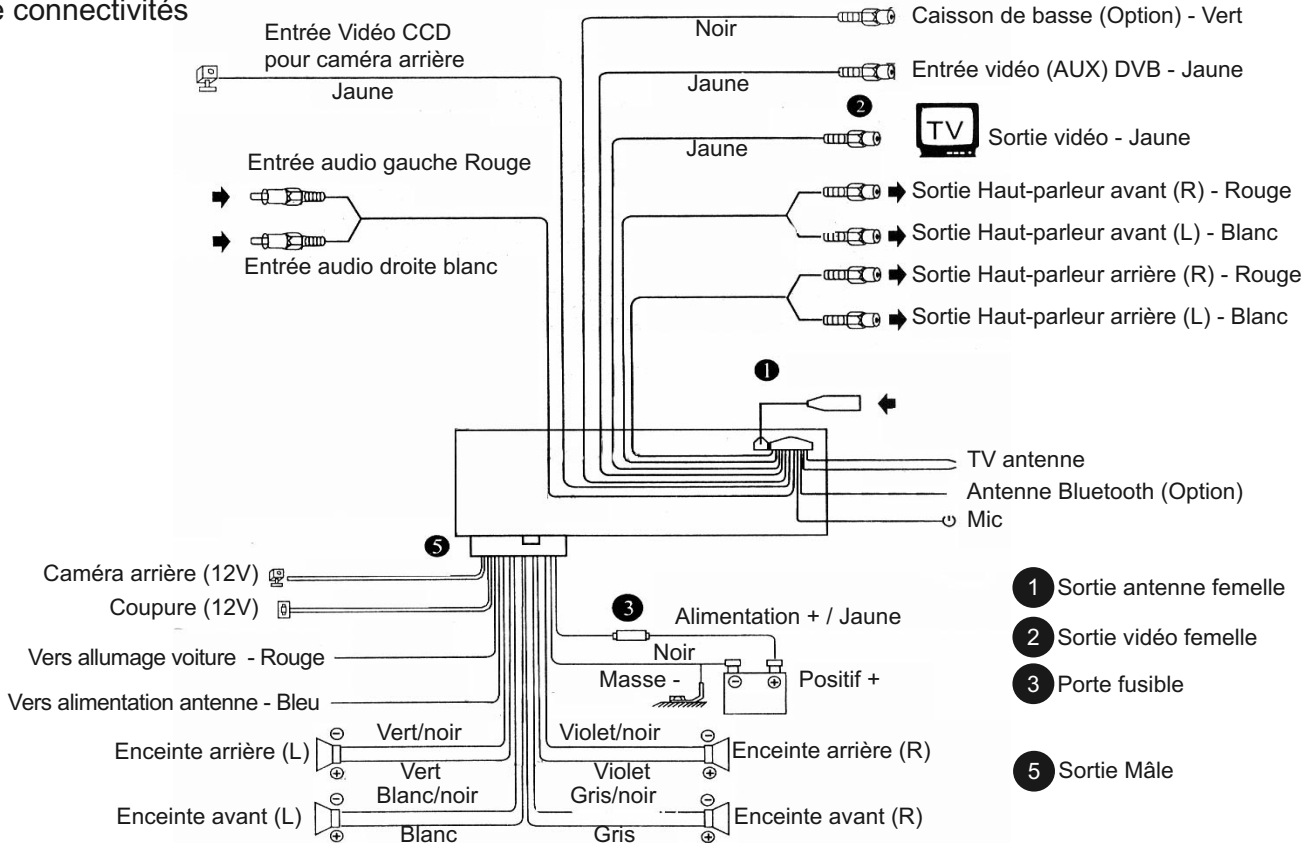
1. L'appareil doit être installé par un professionnel. Si vous voulez malgré tout l'installer vous-même, veuillez vous référer au guide d'installation et au diagramme de connectivités.
2. Vous devez éteindre le contact de la voiture avant de commencer à installer l'autoradio. Mettre en place l'appareil avec le contact allumé peut endommager la batterie de la voiture ou créer un court-circuit.

Précautions à prendre lors de l'utilisation de l'écran TFT :

L'écran est solide et fiable mais vous devez prendre les précautions suivantes lorsque vous l'utilisez.

1. N'appuyez pas trop fort sur l'écran, vous devez y appliquer des pressions légères lors de l'utilisation.
2. L'écran n'est pas résistant à l'eau. De l'eau peut s'infiltrer dans les circuits par la façade avant dans des cas extrêmes.
3. L'écran est fait en partie en verre, veuillez donc le manipuler avec précaution.
4. Évitez des températures élevées, la poussière, des endroits sales et l'humidité.
5. Veillez à ne pas utiliser d'alcool pour nettoyer l'écran.
6. N'utilisez pas de spray nettoyants contenant de l'essence ou des diluants.

Diagramme de connectivités



1. Mise en marche / Extinction / Choix du mode.
2. Entrée auxiliaire.
3. Retour rapide / Avance rapide / Piste suivante.
4. Ecran TFT.
5. Mono / Stéréo / Enceinte gauche et droite / AF.
6. Bouton EQ.
7. Bouton pour faire sortir la façade / Start.
8. Interface MMC / SD.
9. Fonction AMS / Pause.
10. Bouton éjecte / bouton angle.
11. Sélection de la Band radio / TA.
12. Récepteur infra-rouge de la télécommande.
13. Lampe à LED.
14. Contrôle du volume / réglages du son.
15. Emplacement USB.
16. Fente pour insérer le disque.
17. Bouton de restauration.
18. Bouton Muet.
19. Bouton station enregistrée suivante / Repeat.
Bouton station enregistrée précédente / Ordre aléatoire.
20. Scanner les stations de radio disponibles.

Premier démarrage :

1. Vous devez réinitialiser l'appareil lors du premier démarrage ou lors du changement de la batterie. Pressez le bouton (RES) à l'aide d'un objet pointu pour mettre en route la procédure de réinitialisation.

Remarque : lorsque l'écran affiche des erreurs, vous pouvez presser le bouton RESET pour retourner à la normale. Ceci efface les paramètres et remet l'horloge à zéro.

2. Pressez le bouton (PWR) pour mettre sous tension l'autoradio. Pressez ce même bouton pendant 3 secondes pour éteindre ce dernier. Pressez les bouton (PWR) et (MOD) doucement pour mettre l'appareil sous tension et pressez les à nouveau pour naviguer entre les modes suivants : play > AUX > TV > Bluetooth (en option).

Remarque : si le volume est plus élevé que celui configuré par défaut lorsque vous éteignez l'appareil celui-ci sera restauré et sera diminué. Si le volume est plus bas, il sera plus élevé lors du prochain allumage.

Vol/Bass/Tre/Bal (G-D)/Fad (AV-AR) :

3. Contrôle du volume : pressez le bouton VOL+ pour augmenter le volume et le bouton VOL- pour le diminuer.

4. Lors de la lecture : pressez le bouton SEL pour naviguer entre les réglages suivants : VOL > BAS > TRE > BAL > FAD.

Remarque : après avoir sélectionné le mode désiré, vous pouvez ajuster le volume à l'aide des boutons VOL+ et VOL-.

Remarque : si vous n'ajustez pas le volume 5 secondes après avoir choisi le mode désiré, l'appareil retournera automatiquement à l'affichage de ce dernier.

Remarque : si la fonction EQ est enclenchée, l'appareil passe automatiquement les réglages de BASS et de TREBLE. Si vous pressez le bouton SEL, l'écran TFT affichera dans l'ordre les mentions suivantes : VOL > BAL > FAD > EQ.

Réglage P-EQ :

La fonction P-EQ est désactivée par défaut. Si vous utilisez les EQ, POP, CLASSIC et ROCK, vous pouvez aussi ajuster la fonction P-EQ et rendre le son meilleur. L'ordre est le suivant : POP > ROCK > CLASSIC. Si vous activez un des EQ l'écran affichera une icône en conséquence.

Interface MMC/SD :

Mettez la carte SD dans la fente prévue sur la façade de l'autoradio. Celui-ci peut lire le contenu de cette carte SD.

Remarque : l'appareil dispose de deux entrées SD.

Le port SD du milieu est utilisé pour les lectures enregistrées.

AMS :

Pressez le bouton AMS pour que l'autoradio recherche automatiquement les stations disponibles.

Ejection du disque / Réglage de l'affichage TFT :

Pressez le bouton pour éjecter le disque dans l'appareil. Une fois le disque éjecté, l'appareil se remet en mode radio automatiquement.

Remarque : veuillez utiliser des disques originaux dans notre appareil. Les disques non officiels ne sont pas de bonne qualité et peuvent bloquer l'appareil. En cas de problème pour éjecter le disque, appuyez sur le bouton MOD pour mettre l'appareil en mode RADIO. Pressez ensuite le bouton EJECT pendant 3 secondes pour éjecter le disque de manière forcée.

Si le disque ne s'éjecte dans les 10 secondes après avoir pressé le bouton EJECT, le disque restera automatiquement dans l'appareil.

Pressez le bouton ADJ pour ajuster l'angle de l'écran. L'écran va se baisser un peu si vous appuyez une seule fois sur le bouton. Vous pouvez ajuster cet angle sous 6 positions. Si vous pressez ce bouton 7 fois, l'écran revient à sa position initiale.

Remarque : si vous éteignez le contact de la voiture, l'écran se ferme automatiquement.

Récepteur infra-rouge :

L'appareil dispose d'un capteur infra-rouge pour recevoir le signal de la radio-commande.

Lecture de DVD, VCD et CD :

1. Lorsque vous voulez écouter ou regarder un DVD, un VCD ou un CD il vous suffit d'insérer un disque (avec les inscriptions au dessus) et l'appareil se place automatiquement en mode lecture. Si un disque est déjà inséré dans l'appareil, pressez le bouton MOD pour démarrer la lecture. Pour débiter la lecture d'un MP3 ou d'un CD-RW insérez le CD dans la fente. L'écran affiche automatiquement le contenu du disque pour sélectionner les pistes ou images que vous voulez écouter ou regarder.

2. Augmenter le volume/Baisser le volume :

Pressez le bouton VOL+ ou VOL- continuellement pour augmenter ou diminuer le volume. Pressez et maintenez le bouton VOL+ ou VOL- pour augmenter ou diminuer le volume au maximum.

3. Sélection de la piste / Retour rapide / Avance rapide :

Pressez les boutons () ou) pour choisir votre piste favorite dans l'ordre croissant ou décroissant.

4. Pour mettre en pause la lecture, appuyez sur le bouton . L'écran TFT affichera "PAUSE". Pressez ce bouton à nouveau pour reprendre la lecture.

5. Pour enclencher la fonctionnalité de répétition de la piste en cours appuyez sur le bouton "2RPT".

1. Pendant la lecture d'un DVD, pressez le bouton "2RPT" une fois pour répéter la lecture de la piste en cours. L'écran TFT affichera "TITTLE" dans le coin en haut à droite. Pressez le même bouton une deuxième fois pour répéter toutes les pistes du disque et pressez ce même bouton une dernière fois pour arrêter la fonctionnalité de répétition.

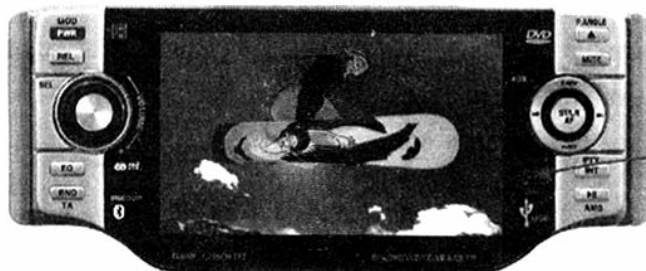
2. Pressez le bouton "2RPT" pendant la lecture d'un VCD ou d'un CD pour enclencher la répétition de la piste en cours. L'écran TFT affichera "TITTLE" dans le coin en haut à droite. Pressez le même bouton une deuxième fois pour arrêter la répétition.

3. Lorsque l'appareil est en mode MP3, pressez le bouton "2RPT" pour démarrer la répétition de la piste en cours. L'écran affichera (REP1) pour indiquer que la fonction de répétition est enclenchée. Pressez ce même bouton une nouvelle fois pour enclencher la répétition de toutes les pistes sur le disque. L'écran affiche alors (REP DIR). Si vous pressez une troisième fois ce bouton, cela arrête la fonction de répétition.

Remarque : dans les modes VCD/CD/MP3 la fonction de répétition de base est la répétition de toutes les pistes du disque.

Port USB :

L'appareil peut-être relié à un appareil USB (B) pour lire des pistes au format MP3 grâce à un cordon USB (A). Branchez le petit côté sur la façade de l'autoradio et le côté SUB standard sur le lecteur MP3.



La reconnaissance par l'autoradio de certaines Cartes SD ou Clés USB ainsi que leur capacité dépend du fabricant !

Muet :

Pressez le bouton "Muet" pour enclencher la fonction muet de l'appareil. L'inscription "MUTE ON" s'affichera à l'écran.

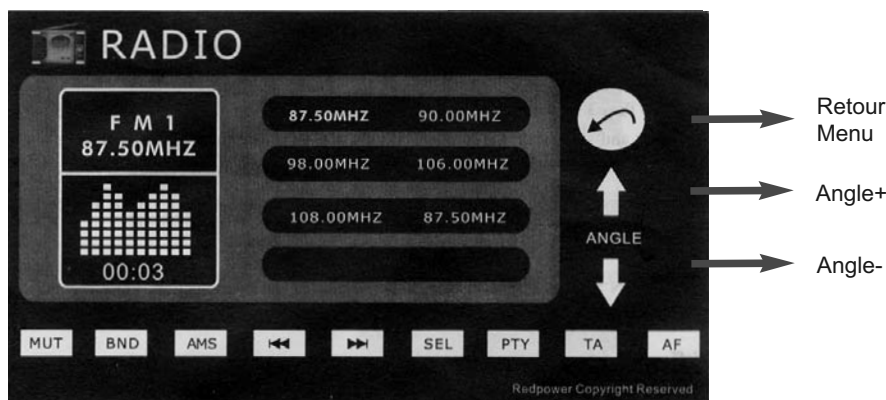
Mémorisation des stations de radio :

Lorsque le curseur clignote sur le bouton des nombres, pressez le bouton S+ ou S- un long moment puis pressez ensuite le bouton S+ ou S- brièvement pour choisir le numéro de la station de 1 à 6. Pressez ensuite le bouton "Play" pour confirmer votre sélection.

Scan piste :

Lors de la lecture, pressez le bouton (INT) pour démarrer la fonction de lecture rapide. Celle-ci fait lire les 10 premières secondes de la piste à l'appareil et le fait passer à la suivante après ces 10 secondes. L'écran affiche "INT, track number and elapsed time" pour indiquer que la fonction est enclenchée. Pressez une nouvelle fois ce bouton pour retourner à la lecture normale.

Remarque : cette fonctionnalité n'est pas compatible avec les modes DVD et MP3.



Ecran de contrôle :

Lorsque l'appareil est en mode radio, touchez une fois l'écran. L'écran de contrôle s'affiche alors sur l'écran TFT. Pressez l'une des icônes pour ajuster le son, l'image ou le volume sonore.

FM1 : fonction affichée.

Pressez le bouton FM1 plusieurs fois pour naviguer entre les modes suivants : FM1 > FM2 > FM3 > AM1 > AM2.

Les stations préenregistrées sont les suivantes : 1 : 87.50, 2 : 90.00, 3 : 98.00, 4 : 106.00, 5 : 108.00, 6 : 87.50. Les boutons vous permettent de naviguer entre les stations enregistrées, et sont étudiés pour être pratiques et vous permettre de changer rapidement de station. Lorsque vous appuyez sur le bouton 3, la station sélectionnée est "3 : 98.00".

Fonction PTY :

Touchez le bouton PTY une fois pour que l'appareil recherche automatiquement les radios musicales. L'écran affiche alors RDS POP et le contenu est adapté en conséquence après 7 secondes. Pendant la recherche, l'écran affiche RDS SEEK PTY. Pressez le bouton PTY une seconde fois pour que l'autoradio recherche les radios d'informations. L'écran affiche alors RDS NEWS et le contenu est adapté en conséquence après 7 secondes. Pendant la recherche, l'écran affiche RDS SEEK PTY.

Remarque : la fonctionnalité est disponible uniquement quand le RDS est activé.

Fonction AMS : recherche automatique / Mémorisation des stations :

Pressez le bouton AMS pour démarrer la recherche/l'affichage pendant 10 secondes des 6 stations mémorisées. Lorsque vous enclenchez la fonction AMS, la fréquence des stations clignote continuellement jusqu'à ce que l'appareil trouve la fréquence correspondant à la station. Utilisez ensuite les boutons de 1 à 6 pour sélectionner la station que vous voulez écouter.

Lorsque vous écoutez une radio trouvée à l'aide de la fonction AMS pendant plus de trois secondes, l'appareil déclenche la mémorisation automatique et sélectionne automatiquement le numéro de mémorisation approprié.

Remarque : l'autoradio peut mémoriser au maximum 6 stations par mode. Référez-vous à l'utilisation des boutons numéros pour les utiliser.

Lorsque l'appareil est en mode TV, l'appareil cherche automatiquement la chaîne et la mémorise.

TA :

Pressez une fois le bouton "TA" pour enclencher la fonction. L'écran affiche alors "TA ON", ce qui indique que la fonctionnalité est mise en marche. Pressez une nouvelle fois ce même bouton pour arrêter la fonction. L'écran affiche alors "TA OFF" pour indiquer que la fonctionnalité a bien été arrêtée.

AF : RDS on/off :

Pressez une fois le bouton "AF" pour enclencher la fonctionnalité. L'écran affiche alors "AF ON". Pressez une nouvelle fois ce bouton pour l'arrêter. L'écran affiche alors "AF OFF".

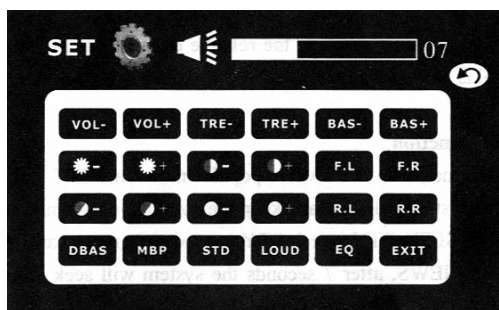
⏪ : MTR/ETR :

MTR : pressez les boutons / pour changer la station dans l'ordre croissant ou décroissant.

ETR : pressez les boutons / plus de 3 secondes pour que l'appareil recherche automatiquement une station dont la fréquence est plus ou moins élevée.




Lecture :

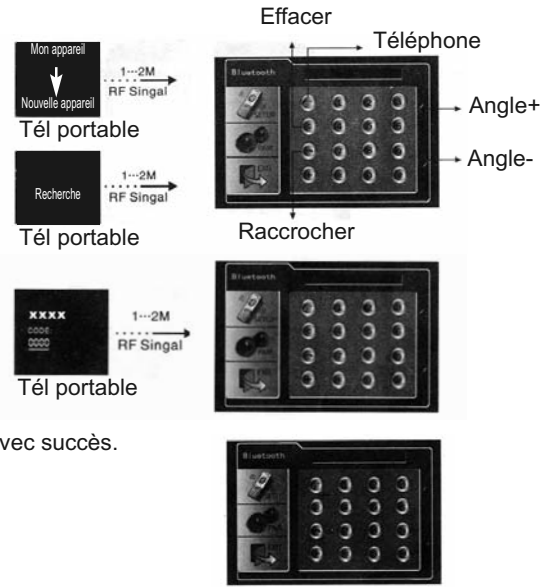
Lorsque l'appareil est en lecture, appuyez sur le centre de l'écran pour voir apparaître l'écran suivant :



Contrôle de l'écran TFT : lorsque l'appareil lit un DVD, touchez le milieu de l'écran pour que le guide du contrôle de l'écran s'affiche. Pressez les boutons pour ajuster le son ou l'image.

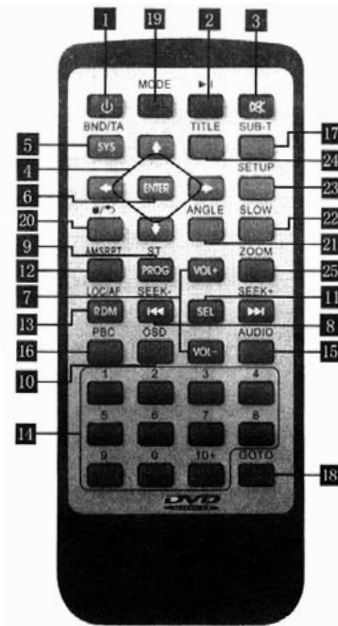
Informations concernant la fonctionnalité Bluetooth (en option) :

1. Mettez en marche la fonction Bluetooth de votre téléphone mobile (référez-vous au manuel d'utilisation de votre téléphone en cas de besoin).
2. Connectez le téléphone mobile avec l'autoradio de la voiture.
3. Lorsque le téléphone est reconnu, tapez sur votre téléphone le code suivant : 0000. Après cela, pressez "PAIR" sur l'écran TFT de l'autoradio.
 - a. Lorsque le jumelage est effectué, l'écran de l'autoradio affiche "PAIR OK".
 - b. Veuillez vous référer avec attention et précision au manuel d'utilisation de votre téléphone mobile pour que le jumelage se fasse avec succès. Celui-ci peut échouer dans le cas contraire avec certaines marques de téléphones portables.
4. Mise en marche ou arrêt de la fonction Bluetooth. Lorsque vous recevez un appel sur votre téléphone mobile, l'écran TFT affiche le numéro de l'appelant. Vous pouvez presser le bouton  pour décrocher ou le bouton  pour raccrocher.
5. Rappeler : Pressez le bouton  pour rappeler un numéro déjà composé.
6. Lecture de musique mp3 dans le téléphone mobile (uniquement pour les téléphones de la marque NOKIA) : Pressez le bouton MOD pour entrer dans le mode Bluetooth. Ouvrez ensuite le dossier MP3 dans le téléphone.
7. Les appareils se reconnaissent automatiquement si le premier jumelage est effectué avec succès.



La radiocommande.

- 1) bouton d'allumage ou d'extinction de l'appareil.
- 2) Bouton Play/Pause.
- 3) Bouton Muet.
- 4) Bouton de sélection du mode.
- 5) Bouton Band/Formats .
- 6) Bouton Entré.
- 7) Bouton de contrôle du volume sonore.
- 8) Bouton de sélection de la station de radio / sélection de la piste / retour rapide / avance rapide.
- 9) Bouton de programmation - bouton Stéréo.
- 10) Bouton permet de choisir ce qui s'affiche à l'écran.
- 11) Bouton de réglage du son.
- 12) Bouton répéter/AMS.
- 13) Bouton d'activation du mode de lecture aléatoire - bouton LOC.
- 14) Pavé numérique.
- 15) Bouton d'ajustement audio.
- 16) Menu PBC.
- 17) Bouton choix de la langue du système / bouton de réglage.
- 18) Bouton de sélection du temps de lecture / réglage.
- 19) Bouton de sélection du mode.
- 20) Bouton Stop/ bouton reverse.
- 21) Bouton de sélection de l'angle / réglage.
- 22) Bouton ralentissement / bouton lecture.
- 23) Bouton de sélection du menu de réglage.
- 24) Bouton Menu / bouton affichage (Titre).
- 25) Bouton zoom / réglage.



Opération et maintenance de la radio-commande.


Remplacement de la pile.

- Veillez changer la pile lorsque la portée de la télécommande ou lorsque celle-ci n'a plus d'effets sur l'autoradio. Remplacez l'ancienne pile par une nouvelle en vous assurant que la polarité est correcte.
1. Tirez sur le couvercle tout en appuyant sur la petite encoche (1).
 2. Mettez la pile dans l'emplacement prévu avec l'inscription (+) au dessus.
 3. Renforcez le support dans la pile dans la fente de la radio-commande.



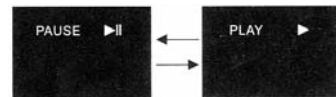
Remarque : certains modèles ne sont pas équipés de radio-commandes. Dans ce cas, ignorez toutes les instructions concernant celle-ci.

Bouton d'alimentation.

Pressez le bouton 1  pour allumer ou éteindre l'appareil.

Bouton Play/Pause.

Pressez le bouton 2 (▶||) pour suspendre la lecture du CD, MP3, VCD ou DVD. Pressez le même bouton une nouvelle fois pour reprendre la lecture.



Bouton Muet.

Pressez le bouton 3 (X) pour couper le son des haut-parleurs. Pressez une nouvelle fois ce bouton pour rétablir le volume sonore.

Sélection du réglage.

Pressez le bouton 4 (◀/▶/↑/↓) pour sélectionner le réglage dans le menu que vous souhaitez ajuster. Pressez ensuite le bouton 6 (ENTER) ou le bouton 2 (▶||) pour confirmer votre sélection.

Remarque : cette fonctionnalité ne marche que dans le menu principal. Reportez-vous à la ci-dessus.

1 Bouton Band/Formats.

Lorsque l'appareil est en mode radio, pressez le bouton 5 (BAND/SYS) pour changer la bande de réception radio.

Lorsque l'appareil est en mode lecture, pressez le bouton 5 (BAND/SYS) pour choisir le format entre les options suivantes : AUTO, PAL ou NTSC.

2 Augmentation/Diminution du volume sonore.

Utilisez le bouton 7 (VOL+ ou VOL-) pour augmenter ou diminuer le volume sonore de l'autoradio.

3 Station de radio / Sélection de la piste / Avance rapide / Retour rapide.

Lorsque l'appareil se trouve en mode radio, pressez et maintenez enfoncé le bouton 8 (-|||+) pour rechercher manuellement une station de radio. Si vous pressez et que vous maintenez ce même bouton pendant plus de trois secondes l'autoradio recherchera automatiquement une station de radio qu'il reçoit correctement.

Pendant la lecture d'un disque, vous pouvez utiliser le bouton 8 (-|||+) pour sélectionner la piste que vous voulez écouter. Lorsque vous maintenez pressés l'un de ces deux boutons vous enclenché la fonction d'avance rapide ou de retour rapide.

Programmation de la lecture.

Quand l'appareil est mode de lecture d'un CD ou d'un VCD, vous avez la possibilité de programmer le numéro des plages que vous voulez écouter. Pour cela, pressez tout d'abord le bouton 16 (PBC) et ensuite le bouton 9 (PGM). L'écran affiche alors : P00:00. Vous pouvez modifier l'ordre de lecture des pistes sélectionnées à l'aide du pavé numérique bouton 14 (0~10). Pressez enfin le bouton 2 (▶||) pour démarrer la lecture.

Remarque : la fonction de programmation ne fonctionne pas dans le mode MP3.

Choix du contenu de l'affichage à l'écran de l'appareil.

Vous pouvez pendant la lecture d'un CD, VCD ou DVD appuyer sur le bouton 10 (OSD) pour vous permettre de choisir le contenu de l'affichage sur l'écran de votre autoradio. En effet vous pouvez choisir d'afficher le temps de lecture restant de la piste en cours ou du disque entier ainsi que le numéro de la piste ou le nombres de pistes sur l'intégralité du disque.

Remarque : lorsque vous lisez un MP3, seul le nombre de pistes passés est affiché dans le mode OSD.

4 Réglage du volume sonore / des basses / du treble / de la balance / du fader.

Pressez sur le bouton 11 (SEL) plusieurs fois pour accéder aux différents mode de réglages disponibles. Ces réglages sont classés comme dessin ci-après : 4

Remarque : une fois en mode réglage, vous pouvez l'ajuster à l'aide du bouton de contrôle du volume sonore.

5 Activation de la fonction de répétition / AMS.

Lors de la lecture d'un DVD, vous pouvez presser le bouton 12 (Ams/RPT) pour activer la fonction de répétition de l'autoradio. La première pression active la répétition de la piste en cours. La seconde la répétition de l'intégralité des pistes sur le disque. Enfin, la troisième pression désactive la fonction de répétition (l'écran affichera divers symboles en fonction du mode de répétition activé).

Lors de la lecture d'un CD, d'un MP3 ou d'un VCD pressez une première fois le bouton 12 (AMS/RPT) pour activer la répétition de la piste en cours de lecture. Pressez une nouvelle fois ce bouton pour désactiver la fonction.

Remarque : - lorsque l'appareil est en mode de lecture d'un VCD, MP3, CD le mode de répétition par défaut est la répétition de l'intégralité du disque

Remarque : en mode radio, pressez le bouton 12 (AMS/RPT) pour effectuer un scan des 10 stations de radio enregistrées dans l'autoradio. Le temps de lecture de chacune des stations est de 10 secondes.

6 Lecture aléatoire / LOC.

Lors de la lecture d'un disque, appuyez sur le bouton 13 (RDM) pour activer la fonction de lecture aléatoire de l'appareil (celui-ci lit les pistes dans le désordre).

Remarque : - la fonction de lecture aléatoire n'est pas disponible en mode DVD. La fonction LOC ne peut fonctionner que lorsque l'appareil est en mode radio.

Utilisation du pavé numérique.

Lorsque l'appareil se trouve en mode radio, vous pouvez choisir l'une des six stations de radio enregistrées dans l'appareil à l'aide du chiffre correspondant du pavé numérique en pressant le bouton 14.

Lors de la lecture d'un disque, vous pouvez choisir directement la piste que vous désirez écouter à l'aide des chiffres du pavé numérique (0 ~ 10+). Si vous voulez par exemple écouter la piste quinze, pressez tout d'abord le bouton "10+" et ensuite le bouton "5" pour que l'appareil affiche le nombre sur l'écran. Pressez le bouton "ENTER" pour valider votre choix.

Remarque : lorsque vous pressez le bouton 10+ en premier une seule fois, vous pouvez choisir une piste dont le nombre est compris entre 10 et 19. Lorsque vous pressez ce même bouton vous pouvez effectuer votre choix entre la piste 20 et la piste 29. La troisième fois vous pourrez choisir entre la piste 30 et la piste 39, et ainsi de suite. Le pavé numérique est inactif dans le mode PBC play back.

7 Sélection des enceintes gauche/droite :

Lors de la lecture, pressez continuellement le bouton 15 (Audio) pour changer les haut-parleurs actifs (Gauche/Droite/Stéréo).

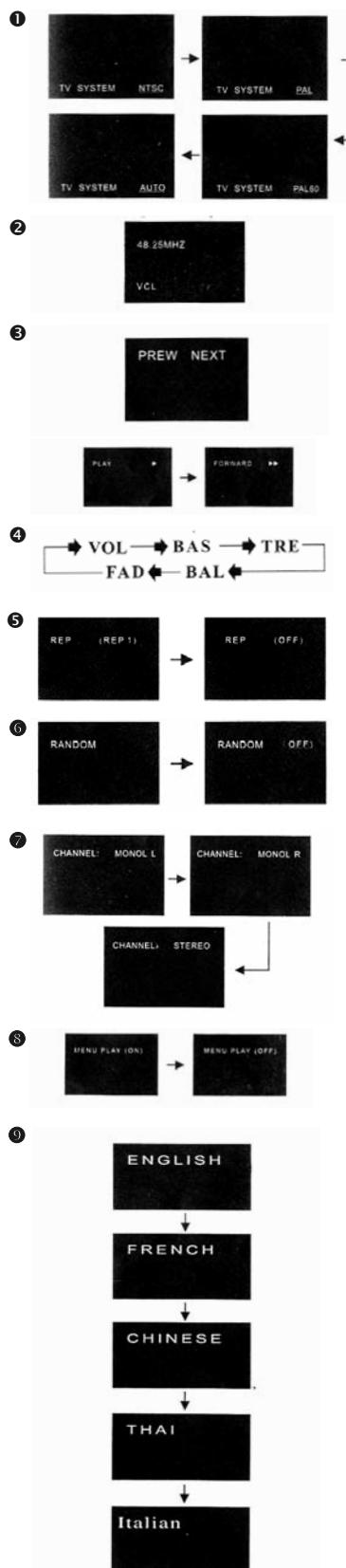
Remarque : Il y a 5 modes lorsque l'appareil est en mode surround. Lors de la lecture d'un VCD, vous pouvez voir 3 écrans différents indiquant les enceintes actives.

8 Mode de lecture PBC.

Lorsque l'appareil est en cours de lecture d'un VCD uniquement, le fait de presser le bouton 16 (PBC) une première fois la lecture PBC play back se met en route et le menu du VCD s'affiche à l'écran. Vous pouvez ensuite choisir le numéro de votre piste préférée à l'aide du pavé numérique (14). Lorsque vous avez enclenché la lecture d'une piste, vous pouvez appuyer sur le bouton 20 (STOP/RETOUR) pour retourner au menu de sélection de la piste. Pour quitter le mode de lecture PBC pressez le bouton 16 (PBC) une nouvelle fois.

9 Sélection du sous-titre :

Lors de la lecture d'un DVD, appuyez sur le bouton 17 (sous-titres) pour sélectionner l'un des sous-titres suivants : Anglais, Français, Chinois, Thaï et Italien.



Réglage de lecture de disques :

Lors de la lecture d'un VCD ou d'un CD, pressez le bouton 18 (GOTO) pour sélectionner le temps auquel la lecture doit commencer. L'écran affiche alors --:--. Entrez le temps désiré à l'aide du pavé numérique (14). Par exemple, si vous entrez la durée 25:00, la lecture du disque inséré commencera à la vingt-cinquième minute.

Lors de la lecture d'un DVD, pressez le bouton 18 (GOTO) et pressez un chiffre sur le pavé numérique pour démarrer la lecture du chapitre désiré.

Lors de la lecture d'un DVD, pressez deux fois le bouton 18 (GOTO) pour que l'écran affiche --:--. Entrez le temps désiré à l'aide du pavé numérique (14). Pressez ensuite le bouton 2 () pour démarrer la lecture au l'endroit désiré.

Remarque : cette fonction n'est pas disponible avec un CD de MP3.

Changement du mode.

Pressez le bouton 19 (MOD) pour mettre l'appareil en mode radio, en mode lecture ou en mode auxiliaire.

❶ Arrêt de la lecture playback.

Lorsque vous lisez un DVD, un VCD ou un CD pressez le bouton 20 (■/⏸) pour suspendre la lecture playback. L'écran affiche alors "PRE-STOP", pressez à nouveau ce bouton pour arrêter la lecture playback.

Bouton multi-angle.

Lorsque l'appareil est en cours de lecture d'un DVD, pressez le bouton 21 (ANGLE) pour visionner les différents angles de vues disponibles sur le DVD.

Remarque : cette fonctionnalité ne fonctionne pas en mode VCD, MP3 et CD.

Ralentit arrière/ralentit avant.

Lorsque vous regardez un DVD, appuyez sur le bouton 22 (SLOW) une première fois pour effectuer un ralentit avant en x2, une deuxième fois pour le ralentir en x4, une troisième fois pour aller en x8, pressez une cinquième fois ce bouton pour effectuer un ralentissement en x2 en retour arrière, une sixième fois pour ralentir la lecture en x8 puis une septième fois pour revenir en vitesse de lecture normale.

Dans le cas d'un disque VCD, pressez une fois le bouton 22 (SLOW) pour effectuer un ralentit avant en x1, une deuxième fois pour passer en ralentit avant de x2 et une troisième fois pour effectuer un ralentit avant en x3. Pressez le bouton 2 (▶||) pour quitter le mode de lecture au ralentit et revenir à une vitesse de lecture normale

Remarque : cette fonctionnalité n'est pas disponible lors de la lecture d'un MP3 ou d'un CD.

Réglages.

Lorsque l'appareil est en lecture, appuyez sur le bouton 23 (Setup) pour afficher le menu de réglage de l'autoradio à l'écran. Pressez le bouton 7 (ENTER) pour confirmer votre sélection à l'intérieur de ce menu. Vous pouvez choisir entre les modes de réglages suivants : Réglage système, système TV, vidéo, type TV, mot de passe, contrôle parental, défaut.

❷ Votre appareil peut afficher l'image en région NTSC, PAL, PAL 60 et aussi en AUTO. Ce réglage est disponible en sélectionnant "Système TV".

❸ Votre autoradio peut prendre en compte les signaux vidéos suivants : YUV interlace, TV-RGB, P-SCAN, YBPBR, S-Video, en sélectionnant l'option "Vidéo" dans le menu réglages système.

❹ Les types d'affichages 4:3, 4:3 LB ou 16:9 sont disponibles en sélectionnant "Type TV".

❺ Vous pouvez choisir un mot de passe en sélectionnant "Mot de passe" dans le menu. Cette fonctionnalité est désactivée d'usine. Sans le mot de passe, nous ne pouvons pas modifier les réglages du contrôle parental ou modifier ce mot de passe. Pour ajuster les réglages du contrôle parental, vous devez obligatoirement activer la fonctionnalité du mot de passe. Si vous désirez configurer ce dernier, vous devez entrer le mot de passe qui d'usine qui est : 0000, pressez ensuite "ENTER" pour valider. Pour modifier ce mot de passe vous devez tout d'abord entrer l'ancien et le nouveau ensuite. Composez un code à quatre chiffres, le mot de passe que vous désirez pour votre appareil.

❻ L'appareil dispose de 8 tranches d'âges allant de l'enfant à l'adulte.

❼ Vous pouvez restaurer les réglages d'usine en sélectionnant "DEFAULT" dans le menu.

Réglages langues.

Vous pouvez dans cette section ajuster la langue du système, la langue audio, la langue des sous-titres et la langue des menus de l'appareil.

❶ Vous pouvez choisir parmi les langues suivantes : anglais, chinois, allemand, espagnol, français et portugais, en tant que langue principale de l'appareil.

❷ Vous pouvez pour la langue audio par défaut sélectionner entre les langues suivantes : chinois, anglais, japonais, français, espagnol, portugais, latin et allemand.

❸ L'appareil peut afficher les sous-titres dans les langues suivantes : chinois, anglais, japonais, français, espagnol, portugais et allemand.

❹ Vous pouvez sélectionner l'un des langues suivantes pour l'affichage des menus de l'appareil : chinois, anglais, japonais, français, espagnol, portugais, latin et allemand.

-Veuillez sélectionner "Exit" dans le menu pour en sortir.

Réglages audio.

❶ Cette section vous permet d'ajuster les paramètres audio suivants : sortie audio, l'augmentation ou diminution automatique du volume sonore général. L'écran affiche SPDIF/OFF, SPDIF/RAW et SPDIF/PCM lorsque vous sélectionnez le réglages "Sortie audio".

❷ Vous pouvez ajuster le niveau d'augmentation ou de diminution automatique du volume sonore en sélectionnant le réglages "KEY".

Réglages vidéos.

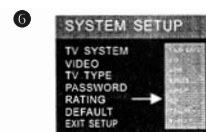
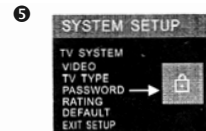
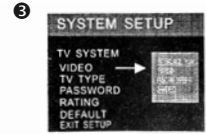
❶ Vous pouvez ajuster dans cette section : la luminosité, le contraste, la teinte de l'image, la saturation et la netteté.

La luminosité peut-être ajustée à l'aide du réglage "Luminosité" de ce menu.

❷ Vous pouvez régler le contraste de l'image en sélectionnant l'option "Contraste" du menu.

❸ La teinte de l'image se règle à l'aide de la fonction "Teinte" de ce menu.

❹ Vous pouvez ajuster la saturation des couleurs de l'image à l'aide du réglage "Saturation".



① La netteté se règle en sélectionnant "Netteté" dans le menu.

Réglages digitaux. Vous pouvez dans cette section ajuster les paramètres suivants : le Mode op, la gamme dynamique et le mode de diffusion audio.

② Vous pouvez choisir entre les options suivantes concernant le mode op : LINE OUT et RF REMOD.

③ Vous avez la possibilité d'ajuster la gamme dynamique avec un éventail allant de : pleine, 6/8, 4/8 et 2/8 en sélectionnant le réglage "gamme dynamique".

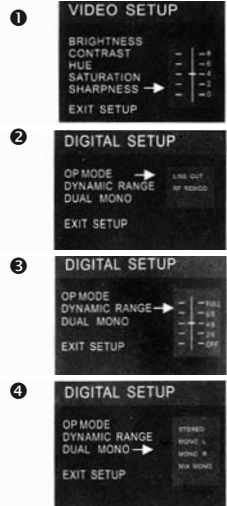
④ L'appareil peut diffuser le son dans les modes suivants : STEREO, MONO L, MONO R et MIX MONO. Ces modes sont disponibles en sélectionnant le réglage "Dual Mono".

Bouton Titre.

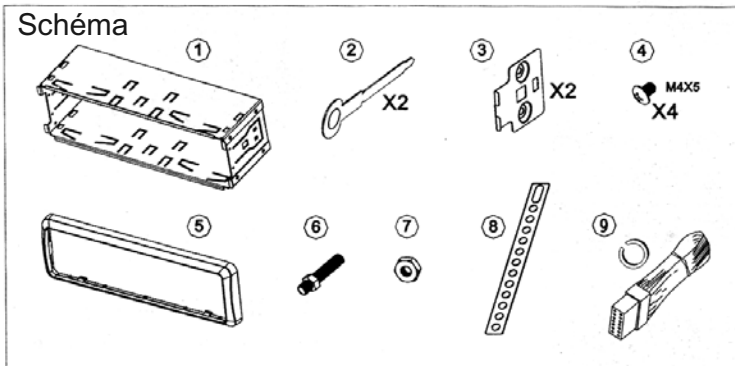
Lors de la lecture d'un DVD, appuyez sur le bouton 24 (TITTLE) pour afficher toutes les pistes à l'écran. Utilisez le pavé numérique 14 (0~10+) ou pressez les boutons de direction 4 (←/→/↑/↓) pour choisir le numéro de la piste que vous désirez écouter. Enfin, pressez le bouton 7 (ENTER) ou le bouton 2 (▶||) pour démarrer la lecture.

Bouton zoom.

Lors de la lecture d'un DVD ou d'un VCD vous pouvez appuyer sur le bouton 25 (Zoom) pour effectuer un avance rapide. Pressez ce bouton une fois pour une vitesse de lecture de 2x, une deuxième fois pour avancer en 3x, une troisième fois pour effectuer un avance rapide de 4x. Puis pressez une quatrième fois ce même bouton pour une lecture en 1/2x, une cinquième fois pour aller en mode 1/3x, une sixième fois pour effectuer un avance rapide de 1/4x. Enfin, pressez une septième fois le bouton 25 pour stopper cette fonctionnalité. Remarque : cette fonctionnalité n'est pas disponible lors de la lecture d'un CD ou d'un MP3.

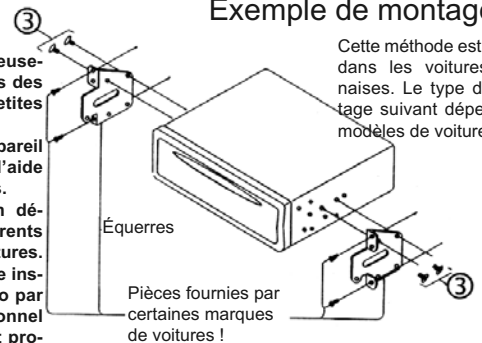


Liste des éléments fournis avec l'autoradio (les éléments sont numérotés sur le schémas).



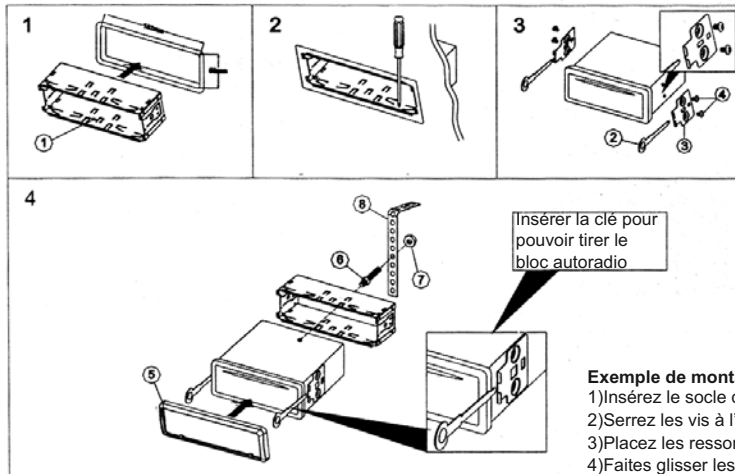
1) rangez précieusement et à l'abri des enfants les petites pièces.
2) Installez l'appareil uniquement à l'aide des vis fournies.
3) L'installation dépend des différents modèles de voitures. Vous devez faire installer l'autoradio par un professionnel pour éviter tout problème.

Exemple de montage 2



Cette méthode est utilisée dans les voitures japonaises. Le type de montage suivant dépend des modèles de voiture.

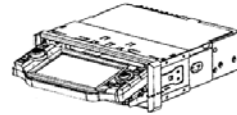
Exemple de montage 1



Exemple de montage 1 :
1) Insérez le socle de l'autoradio dans la fente.
2) Serrez les vis à l'extérieur.
3) Placez les ressorts de chaque côté pour fixer l'appareil.
4) Faites glisser les fixations arrière et fixer bien l'appareil.

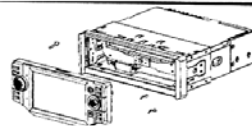
Enlever la façade avant de l'autoradio :

Assurez avant d'enlever la façade avant de l'appareil de l'avoir éteint à l'aide du bouton . Pressez ensuite le bouton pour pouvoir incliner la façade. Glissez ensuite celle-ci sur la gauche et tirez vers vous pour la libérer totalement.



Remise en place de la façade avant de l'appareil :

Insérez tout d'abord le côté gauche de la façade avant dans le socle. Placez ensuite le côté droit de la façade avant dans le socle et pressez dessus jusqu'à ce qu'elle se verrouille dans ce dernier.



Caractéristiques : Générales :

Alimentation requise : 14.4V DC
Impédance : 4 ohms.
Puissance de sortie maximum : 60Wx4.
Tonalité : +/- 8dB (Basses 100Hz, Treble 10KHz).
Dimensions : environ 192x178x50mm (dXwXh).
Dimensions de montage : environ 169x182x53mm (dXwXh).
Poids : environ 2kg.

Section DVD :

Formats lisibles : MPEG4, DVD, VCD1.0/1.1/2.0/3.0, MP3, CD, CD-R, CD-RW, PICTURE CD.
Régions vidéo : AUTO/PAL/NTSC.
Angle : de 0 à 30°.

Section vidéo :

Affichage vidéo : 4:3 format lettre, 4:3 Pan Scan, 16:9.
Niveau de sortie vidéo : 1.0Vp-p 75 ohms.
Résolution horizontale : 500.

Section audio :

Niveau de sortie maximum : 2 Vrms(+/- 3dB).
Fréquences de réponse : 20 à 20KHz.
Fréquence de sortie du caisson de basses : 20 à 80Hz.
Ratio signal-bruit : 85dB.

Section tuner AM :

Eventail de fréquences disponibles : 522 à 1620 (Europe/Chine).
Eventail IF : 450KHz.
Sensibilité disponible (-20dB) : 25dB.

Section tuner FM :

Eventail des stations disponibles : 87.5 à 108 (Europe/Chine).
Eventail IF : 10,7MHz.
Sensibilité disponible (-30dB) : 15dB.
Ratio signal-bruit : 60dB.
Séparation stéréo : 30dB (1KHz).
Fréquence de réponse : 30 à 15 000 Hz.

Remarque : en raison d'un progrès continu, les caractéristiques et le design de l'appareil peuvent être amenées à être modifiées.

La reconnaissance par l'autoradio de certaines Cartes SD ou Clés USB ainsi que leur capacité dépend du fabricant !

Problèmes possibles	Cause/Solution possibles
Pas d'alimentation.	Vérifiez que les fusibles sont toujours en état de marche et vérifiez que la source d'alimentation est compatible avec l'appareil.
Des erreurs s'affichent sur l'écran ou il n'y a pas d'affichage lorsque vous pressez le bouton LCD.	Pressez le bouton RESET.

Problèmes possibles	Cause/Solution possibles
Vous ne recevez aucune stations de radio.	Veillez vérifier que l'antenne est correctement mise en place. Dans le cas contraire branchez l'antenne et testez la réception à nouveau.
Des grésillements se font entendre lorsque vous écoutez la radio.	- L'antenne n'est pas correctement déployée. Si elle est cassée, remplacez-la par une nouvelle. - Le signal de réception est trop faible. - L'antenne n'est pas correctement isolée. Si c'est le cas veuillez isoler l'antenne pour obtenir une meilleure réception.
Vous ne pouvez charger de CD dans l'appareil.	Un CD doit déjà être présent dans l'appareil.
Le symbole "*" clignote sur l'écran.	- Ajustez la fréquence de la station de radio. - Le signal de réception peut-être trop faible.
L'écran n'affiche pas d'images.	La connexion entre l'appareil et l'écran n'est pas faite correctement.
L'appareil émet un bruit parasite lors de l'affichage.	- Vérifiez la région sur laquelle l'appareil est réglé (PAL, NTSC) et ajustez-la en fonction de votre TV. - Le disque est endommagé ou sale.
L'affichage est noir et blanc.	Veillez tout d'abord pressez le bouton "RESET" et redémarrez l'autoradio.